

Deklaracja zgodności WE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA stwierdza, że poniższe jednostki:

Model nr	Numer seryjny	Opis produktu	Opis faktury
74902TE	400000000 i wyższe	Kosiarka samojezdna Z Master Professional 6000 Series, z wyrzutem bocznym 122 cm TURBO FORCE	SERIES 6000 15,3 kW (20,5 KM) KAWI, 122 CM SD, CE
74919TE	400000000 i wyższe	Kosiarka samojezdna Z Master Professional 6000 Series, z wyrzutem bocznym 132 cm TURBO FORCE	SER 6000 Z MASTER 18,3 kW (24,5 KM) 132 CM CE
74925TE	400000000 i wyższe	Kosiarka samojezdna Z Master Professional 6000 Series, z wyrzutem bocznym 152 cm TURBO FORCE	SERIES 6000 19 kW (25,5 KM) KAWI, 152 CM SD, CE
74942TE	400000000 i wyższe	Kosiarka samojezdna Z Master Professional 5000 Series, z wyrzutem tylnym 152 cm TURBO FORCE	SER 6000 Z MASTER 18,3 kW (24,5 KM) 152 CM RD CE

Są zgodne z następującymi dyrektywami:

2000/14/WE (Hałas), 2006/42/WE (Bezpieczeństwo maszyn), 2014/30/UE (EMC)

Ponadto następujące akcesoria/osprzęt są zgodne ze wskazanymi poniżej dyrektywami w przypadku instalacji zgodnie z instrukcjami dotyczącymi modeli wymienionych poniżej:

Model	Opis	Dyrektywa
Akcesoria/elementy dołączane do 74902TE		
78551	Zestaw napędu dmuchawy kosza 122 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
78562	Miękki kosz 122 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
119-4240	Zestaw zgodności kosza	2006/42/WE, 2000/14/WE
78566	Kosz DFS 122 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
115-7466	Zestaw rozdrabniający 122 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
Akcesoria/elementy dołączane do 74919TE		
78552	Zestaw napędu dmuchawy kosza 132 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
78562	Miękki kosz 132 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
117-3825	Zestaw zgodności kosza	2006/42/WE, 2000/14/WE

Model	Opis	Dyrektywa
78566	Kosz DFS 132 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
115-7467	Zestaw rozdrabniający 132 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
Akcesoria/elementy dołączane do 74925TE		
78553	Zestaw napędu dmuchawy kosza 152 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
78563	Miękki kosz 152 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
117-3826	Zestaw zgodności kosza	2006/42/WE, 2000/14/WE
78567	Kosz DFS 152 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
115-7468	Zestaw rozdrabniający 152 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
Akcesoria/elementy dołączane do 74942TE		
125-9305	Kosiarka z wyrzutem tylnym 152 cm: zestaw rozdrabniający	2006/42/WE, 2000/14/WE

Dane dla dyrektywy dotyczącej hałasu (2000/14/WE):

Model	Klasyfikacja	Szerokość cięcia (cm)	Zmierzony poziom mocy akustycznej (dBA)	Gwarantowany poziom mocy akustycznej (dBA)	Współczynnik niepewności	Prędkość silnika (obr./min)
74902TE	Kosiarka	122	104	105	1	3050
74902TE z 78551, 78562 oraz 119-4240	Kosiarka	122	105	105	1	2600
74902TE z 78551, 78566 oraz 119-4240	Kosiarka	122	105	105	1	2060
74902TE z 115-7466	Kosiarka	122	104	105	1	3050
74919TE	Kosiarka	132	104	105	1	3050
74919TE z 78552, 78562 oraz 117-3825	Kosiarka	132	105	105	1	2600
74919TE z 78552, 78566 oraz 117-3825	Kosiarka	132	105	105	1	2600
74919TE z 115-7467	Kosiarka	132	104	105	1	3000

Tłumaczenie oryginału (PL)



Model	Klasyfikacja	Szerokość cięcia (cm)	Zmierzony poziom mocy akustycznej (dBA)	Gwarantowany poziom mocy akustycznej (dBA)	Współczynnik niepewności	Prędkość silnika (obr./min)
74925TE	Kosiarka	152	104	105	1	2950
74925TE z 78553, 78563 oraz 117-3826	Kosiarka	152	104	105	1	2500
74925TE z 78553, 78567 oraz 117-3826	Kosiarka	152	104	105	1	2500
74925TE z 115-7468	Kosiarka	152	104	105	1	2950
74942TE	Kosiarka	152	104	105	1	3350
74942TE z 125-9305	Kosiarka	152	104	105	1	3350

Określono zgodnie z normą ISO 11094:1991.

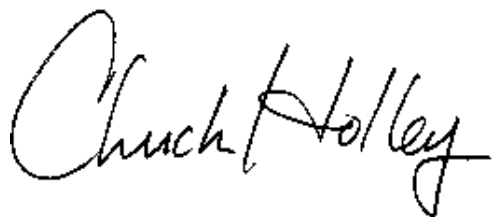
Ocena zgodności: Załącznik VI

Jednostka notyfikowana: SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

Niniejsza deklaracja została wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Przedmiot tej deklaracji jest zgodny z odpowiednim unijnym prawodawstwem harmonizacyjnym.

Certyfikowano:



Chuck Holley
Starszy kierownik ds. inżynierskich
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
November 4, 2016

Kontakt ds. technicznych dla UE:

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel

Belgium

Tel. +32 16 386 659

EU Specifications

Dane dotyczące mocy, masy oraz drgań generowanych przez maszynę

Model	Moc znamionowa (kW)	Masa maszyny [‡] (kg)	Poziom drgań kończyn górnych (m/s ²)*			Poziom drgań całego ciała (m/s ²)*	
			Lewa ręka	Prawa ręka	Współczynnik niepewności	Poziom	Współczynnik niepewności
			Poziom	Poziom			
74902TE	15.3	556	1.5	1.9	1	0.62	0.31
74919TE	16.4	537	1.5	1.3	0.8	0.32	0.16
74925TE	19.0	590	3.2	2.7	1.6	0.73	0.37
74942TE	19.0	590	3.9	1.1	2.0	0.33	0.17

‡ Z pustymi zbiornikami, w normalnej konfiguracji roboczej

* Określono zgodnie z normą EN ISO 5395:2013

Dane dotyczące hałasu generowanego przez maszynę

Model	Poziom ciśnienia akustycznego (dBA) ¹	
	Poziom	Współczynnik niepewności
74902TE	92	1
74919TE	92	1
74925TE	93	1
74942TE	90	1

¹ Poziomy ważone krzywą A, zmierzone z pozycji operatora, określone zgodnie z EN ISO 5395:2013.

BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

HU: Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

RO: Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SK: Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SV: Gå in på www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.